La correspondencia literaria, se dirigira, al Di-

La correspondencia administrativa, anuncios y

re lamaciones, al Administrador, Plazuela del Co-

setor, calle Ramos del Manzano, núm. 12.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Londres D. -- Ha ones seguro que el mi-NUM. ATRASADO LU CUS.

LIARIO POLÍTICO DE SALAMANCA

EPOCA 2ª

rrillo, noins. 28.

Lunes 7 de Agosto de 1899

Año XV-Núm. 4327

HA TOMADO

posesion del cargo de Notario de esta eiudad, D. ISIDORO ALONSO MONTERO, que lo era de Alba de Tormes, ofreciendo sus servicios en su despacho, calle del Doctor Riesco, número 32, (ó sea en el que ocupó don Manuel Fernandez Diez.)

LA PREVISIÓN PATERNAL

Sociedad cooperativa de seguros sobre la vida de niños y jovenes. Cuota mensual, desde 1 à 100 pts. - Edad, desde un dia a veinte años.

· la duración del contrato es de cinco años, á cuyo término, el asegurado, cobra su capital y los beneficiosa ra abab etaem

Dirección: calle del Carmen, núm. 25, principal, Madrid.

Delegado en esta provincia: don Julián de la Rua Hernandez Bueno, calle de San Justo, núm. 11.

RICARDO NIÑO ATRICARO-DENTISTA

Precios módicos. - Hotel Cuatro Estaciones Anoche, no lagioning asiento desocupa-Desde el 15 de Marzo, Plaza Mayor, 46

principal offen 2

FONDA DEL COMERCIO

BAÑOS DE MONTEMAYOR

Este acreditado establecimiento de don Fabian Hernandez Rincon, ha sido objeto últimamente de importantes mejoras, que le permite ofrecer confortable hospedaje, y harán que sea preserido por los bañistas en la presente temporada.

Coches á todos los trenes. MISSON KOSSIMI

MANUEL VALIENTE

apoderado de las clases pasivas, se encarga de hacer efectivos los cobros y remisión de fondos en la forma que mejor convenga á los interesados. Fonseca, 11, Salamanca.

BERNARDO CACHORRO

LONJA, NUM. 5 Planta baja y principal.

Variedad y economia. Zapatos brodequies y botas lona blanca y color, precios baratísimos; para caballeros, señora y niños. M obso A oparimo (1

Sombreros paja parisién para caballero y niños á 1'50 pesetas. sous 9 otomans V

Inmenso surtido en baules mundos y ma etas de viaje, á precios de fábrica.

CLASES PASIVAS

Habilitación à cargo del capitán retirado don Julian Martin y Martin.

Se cobran retiros: jubilaciones, pensiones y cruces pensionadas.

PRIOR, 20

Ateneo Salmantino

COLEGIO DE 1.º y 2.º ENSEÑANZA A la Directora de la Normal de Cacea res, los títulos de do AQ Demetria Diaz, dona

D. MANUEL DURAN AÑO VIGESIMO-QUINTO

Escuela de párvulos y elemental. Idem superior preparatoria.

Estudios generales de 2.ª enseñanza. Desde el 1.º de Septiembre queda abierta la matricula para el curso académico de

1899 á 1900. Se admiten alumnos internos, medio pensionistas y externos.

Paza de Colon, núm. 1, Salamanca.

But its , sitter too ist to him to too interest SE VENDE : 90 2018

dimporte de lo recaudado por derech

magnifica bicicleta americana, casi nueva y muy barata. Pozo Amarillo, núm. 9 darán razón.

(c) Universidad de Salamanca

es el diario de mayor circulocion de la provincia

Bermejo, viuda del guardia municipal

El directorio de La Liga Nacional de Productores dirige una circular á los contribuyentes afiliades á dicha Asociación y á los que con ella simpatizan, dándoles instrucciones sobre el pago de los impuestos.

Es un documento notabilísimo por su forma y por su fondo, como todo lo que sale de la pluma del señor Costa, y que nos vemos obligados á extractar por su mucha extensión, sintiendo

no poderlo publicar integro.

Después de hacer una pintura triste y sombría del estado de nuestra nación, se expresa la esperanza de que merced á la voluntad de la masa sana del país manifestada en las asambleas de Zaragoza, la historia de España tome nuevos rumbos, sustituyendo la actual orientación de Africa por la de Europa, y si no sabe ó no quiere, que la historia de España cese: todo, menos seguir como hasta aquí, sacrificando en aras de un nombre vacío todo lo demás: - esto ha venido á decir la masa por órgano de las asociaciones congregadas en la capital aragonesa; esta significación tendrán aquellas dos memorables reuniones en la historia de la resurrección ó de la desaparición de España. De oibem nog solutti sus matelomos

Hace siete días un periódico de Madrid insertaba una carta de Barcelona, apropósito de las manifestaciones separatistas verificadas en aquella ciudad, fundando el remedio en «la regeneración verdad, en la destrucción de todo lo viejo y caduco, en hacer de España un pueblo moderno y liberal. Y nosotros decimos que el grito lanzado en el Centro Mercantil y Agrícola de Zaragoza ahogará el grito lanzado en el teatro del Tívoli de Barcelona, porque si él no lo ahogara... el grito del Tívoli de Barcelona podría ser el grito de Baire de la Península.

»Se hace cargo luego del trabajo de las minorías en el Parlamento, oponiéndose á la aprobación del presupuesto de ingresos, sin que precediera la reorganización de los servicios y de la disminución de los gastos; consigna el triunfo obtenido con esta actitud, obligando al Gobierno á ofrecer realizar esa obra tan indispensable para la regeneración, y aunque duda de que los hechos vengan á confirmar dichas promesas, hace sinceros votos porque «la concordia de las oposiciones con las mayorías parlamentarias y del Parlamento con el país, abra paso, sin convulsiones ni desgarramientos, á aquella nueva España de nuestras ansias.

» Importa, añade, cargarse de razón y no dejar á los partidos el argumento que resultaría de no dárseles lugar para sacar todas las consecuencias del pacto, transación ó fórmula de

concordia del día 20. Esperemos, pues, si bien á ley de desconfiados, reteniendo como rehén la llave de la despensa. Las minorías han concedido transitorialmente los ingresos del pre supuesto anterior: nosotros hacemos buena la concesión, pero con limitación de tiempo dentro del ejercicio.

En su consecuencia, el directorio ha resuelto: que los contribuyentes afiliados á la Liga y los que siguen su inspiración, satisfagan el primer trimes. tre, quedando pendiente de ulterior resolución el segundo. Una resistencia ahora, tal como la proyectaban, aisladamente por el solo motivo de los recargos transitorios, los gremios de Barcelona, sería, á juicio nuestro, por más de un concepto, lamentable, y aún podría estorbar ó dificultar la acción cuando realmente sea procedente.

Si llegado el día no diesen las Cortes entera satisfacción á la deman. da del país, este directorio convocará á las asociaciones afiliadas para el solo efecto de declarar si consideran definitivamente fracasados los partidos de Gobierno y sus hombres, y caso afirmativo, si deben reclamar para la Asamblea de Zaragoza el ejercicio del poder, determinando concretamente los elementos sanos de la política ajenos á la catástrofe nacional ó susceptibles de rehabilitación, cuyo concurso fuera útil, prudente y honesto interesar.

Por previsores y por desinteresados, nos hemos creido en el deber de hacer pública manifestación de este nuestro propósito. -- Tócanos ahora vivir muy vigilantes contra las intrigas y presiones del privilegio, naturalmente sobresaltado y en acecho, y fortalecer nuestra unión con la adhesión de nuevas sociedades; adhesion material, ya que la gran mayoría de ellas, aun no afiliadas formalmente, en espíritu y en acción, están con nosotros. Sólo con esa condición, aquella generosa iniciativa de Zaragoza llegará á tomar cuerpo en la Gaceta y será verbo de una España nueva. Las clases productoras y mercantiles han vencido en la escaramuza preliminar, vencerán en la batalla decisiva, como la Justina de Calderón: con no dejarse vencer.

Remitido

Sr. Director de EL ADELANTO.

Muy señor mío: Con esta fecha remito al señor Presidente de la Cámara de Comercio de esta ciudad, la siguiente carta, que le agradeceré publique en su periódico. Es de usted affmo. S. S.

H chaining saroul us qubinsame, as LORENZO BIENZOBAS.

Salamanca 1.º de Agosto de 1899.

Señor Presidente de la Cámara de Comercio de Salamanca.

Muy señor mio: Como indivíduo de esta Camara y muy especialmente, como representante y apoderado de la inmensa mayo ría del comercio de esta capital, tengo el honor de hacer a usted presente que en Mayo último y con notorio perjuicio de las clases mercantiles é industriales, no solamente de Salamanca, sino de España entera, se ha implantado, sin nadie pedirlo y care-

ciendo de conocimientos necesarios al efecto, por la Intervención del Estado en la Explotación de ferrocarriles, un cuadro de mermas naturales de las mercancias que se transportan por ferrocarril que bastara leerlo muy á la ligera para que la más limitada inteligencia vea en él, no solamente deficiencias lamentables, si que también medios de cometerse inmoralidades impunes seguu dicho cuadro.

En nombre, pues, de todo el Comercio é Industria, me permito levantar la voz ante la Camara de Comercio, que usted tau dignamente preside, protestando de dicho cuadro y solicitando, desde luego, ó una reunión magna en la cual tendría ocasión de exponer razones fundamentadas acerca del particular, ó bien que, prescindiendo de ella, se haga usted eco ante quien pueda remediar el asunto, de la opinión general del Comercio y quede sin efecto el absurdo cuadro de que se trata en bien de los intereses comorciales que usted por una parte, y yo por otra, representamos.

Soy de usted affmo. S. S.

q. b. s. m., LORENZO BIÉNZOBAS.

Nos consta que el presidente de la Cámara de Comercio ha tomado nota de las anteriores quejas, muy fundadas por cierto, y que dara al asunte toda la importancia que merece, poniendo los medios que sean necesarios hasta conseguir que desaparezca tamaño abuso.

ting secialists, proudneiandese violentes

San Sepanting that sireulade he

Agosto 6.

Alcance de noticias

El duque de Tetuán, ha conferenciado esta tarde con el presidente del Consejo.

El orgence acoraxado a Victoria» se de

Esta mañana ha conferenciado el ministro de Marina con ei señor Silvela, ocupándose de los barcos que han de formar la escuadra que ha de ir á San Sebastián. También han hablado de la subasta

del material y barcos inútiles, declarada desierta. El ministro de Marina redactará nuevo

pliego de condiciones para abrir nuevo concurso. Bassoy were to some some and

Se ha levantado hoy el estado de sitio en Zaragoza. Hom no oded chosidog al eb

Los padrinos del coronel señor Ariete. han visitado esta mañana al director de El Nacional para averiguar el nombre del autor de los artículos publicados en contra de aquél, bajo el pseudónimo de Fenelón.

El señor Suárez de Figueroa se ha negado á dar dicho-nombre, y aceptando toda la responsabilidad, ha nombrado padrinos para que se entiendan con los del senoi Ariete.

Esta noche se verán los representantes de ambos señores.

un profesta todo atentado que cobarda y Según telegramas recibidos en el ministerio de la Guerra, en Berriz, donde estaba disfrutando licencia, ha fallecido, á consecuencia de un ataque cerebral, el general Verdes Montenegro, y en Trigueros (Huelva), donde estaba de cuartel, ha fallecido preso en la carcel publica de Malaga

disposicion del Juzgado Militar, fue victi S. M. ha firmado hoy, en San Sebastián, los siguientes decretos: Autorizando al Ayuntamiento de Gijón para establecer una escuela de Comercio; nombrando ingeniero de segunda clase de caminos á don

José García Moler; autorizando las obras de revoque del ministerio de la Gobernación sin subasta. La sol revienvel en off-. se

water to the marking the transfer and the same and the sa

PAGO ANTICIPADO Londres 5. - Es casi seguro que el ministro de la Guerra adoptará definitivamente el sistema Marconi, de la telegrafía sin hilos, cuya utilidad sería demostrada prácticamente. Marconi se halla actualmente á bordo de la escuadra inglesa, utilizando su invento durante las maniobras navales.

Se comenta que no haya esperado, esta mañana en la estación, al duque de Tetuán, ningún representante del señor Silvela in solune pen sotuelmisones el obueis to, por la lutervencion del Estado en la Ex-

El duque de Tetuán ha dicho que los periódicos han reflejado bien su actitud.

o muy a la ligera para que la mas limitada

El subsecretario de Hacienda ha entregado al presidente del Consejo un telegra ma del señor Villaverde, referente à la cuestión del azúcar.

Se cree, que al fin, se llegará a un nuevo concierto entre el ministro y los fabricantes, aunque algunos de estos persisten en resistir hasta donde puedan.

union magna en la coni tendria ocasión de El general Arizmendi, recien llegado de la Coruna, ha prestados declaración en el proceso de la rendición de Manila. mediar el asunto, de la opinion general de

La Camara de Comercio de Barcelona, prepara un suceso importante. Dicha Cá mara ha aplazado su resolución respecto á la dimisióu que ha presentado el señor Girona del cargo de presidente.

En Bilbao se ha celebrado hoy el meeting socialista, pronunciándose violentos discursos contra las autoridades por su conducta con los huelguistas, á los que han recomendado que continúen holgando, porque se espera dinero de Bélgica y Alemania. Ha sido preso el compañero Basterra por la publicación de una hoja.

En San Sebastián ha circulado hoy el rumor del descarrilamiento de un tren de viajeros en Francia, cerca de la frontera. No se ha confirmado, pero han llegado con retraso todos los trenes, por el descarrilamiento de uno de mercancias.

Dicen de Santo Domingo que han sido fusilados otros dos cómplices en el asesinato del presidente Hereaux.

Agosto 6.

El crucero acorazado «Victoria» se detendrá bastantes días en Málaga á causa de averies en los condensadores. distro de Marina con el señor Si

pandose de los barcos que han de lormar Esta mañana, antes de empezar en Castellón la función de desagravios al corazón de Jesús, hubo una colisión entre republicanos y católicos, habiendo resultado cuatro heridos, entre ellos un sacerdote. A muchos fieles les han arrancado violentamente los escapularios. Se dieron voces de muera el gobernador. La guardia civil ocupaba los alrededores de la iglesia. Se habían adoptado muchas precauciones. En un extremo de la población hubo un motin frente a una casa en que había colocado el escudo del corazon de Jesús

ob recognit le Bus AGENCIA ALMODOBAR.

gade a dar dieno nombre, y aceptando to-

El Nacional para averiguar el nombre del

sutor de los articulos publicados en contra

Sr. Director de La Unión Mercantil. Nuestro distinguido y noble amigo: Como quiera que de antiguo conocemos que en el generoso pecho de usted hallan siempre eco los dolores del desgraciado y varonil protesta todo atentado que cobarde y vilmente se perpetra, por ambos conceptos no vacilamos en acudir a usted en la seguridad plena, de que se servirá mandar se inserte esta carta en el periodico de su dig-Verdes Montenegro, y en Prignoissafibran

El director del semanario sattrico La Bomba, don Norberto Gonzalez Almirante, preso en la cárcel pública de Malaga y á disposición del Juzgado Militar, fué víctima en el dia de ayer de un cobarde atentado. Sin duda para solemnizar el día de Santiago algunos bastoneros bebieron más agua que la acostumbrada y uno de ellos, que debió sentirse mas opilado, descargó su

mal humor sobre el infeliz don Norberto; pero lo más extraño del caso es que, no limitándose á las puñadas y empellones, hizo ademán de sacar un arma.

Tuvieron que intervenir varias personas para evitar espantosa desgracia.

Estos hechos conocidos del que subscribe, que tiene à su cargo la defensa de don Norberto, han sido causa de que, acompañado de numerosas personas, entre las que se cuentan los señores Aguilera (don José), catedrático de este Instituto de segunda eusenanza; Doblas (don Eduardo), corredor; León, periodista; Padilla (don José), profesor de instrucción primaria y Moreno Alfaro (don Angel), escritor, visitaron al señor Gobernador militar de la plaza, solicitando la traslación del procesado á las prisiones militares del Castillo de Gibralfaro en vista de que la seguridad personal, con grave dano de la mas vulgar noción de justicia, es una vana sombra en la carcel pública de Ma aga.

El senor General Gobernador, deferente con petición tan justa, dispuso la traslación

Todo lo que tenemos el honor de poner en su conocimiento, señor director, para el público «lea y se entere» pudiendose escandalizar si le place. squal a la cobaild

De usted afectísimos s. s. q. b. s. m., Jo sé Aguilera, Enrique G. Cestino, José Padilla Fernández, José León, Angel Moreno Alfaro y Eduardo Doblas.

El director de «La Bomba»

damente por el solo motivo de los re-

Ampliando las anteriores noticias sobre la agresión de que ha sido víctima en la carcel el director del semanario local La Bomba, don Norberto González, podemos informar à nuestros lectores de los siguientes pormenores que hemos sabido á última

Al saber el digno presidente de la Audiencia señor don José M.ª Castello, que en la cárcel se había ecmetido tan brutal atropello y de que varios presos y algunos bastoneros se hallaban complicados en el delito, acudió presuroso al establecimiento correccional, acompañado del secretario senor Solier, empezando con gran actividad la información para el expediente gubernativo en que han de cons gnarse los hechos.

Gravedad y no poca debe haber, toda vez que el señor presidente de la Audiencia estuvo actuando desde las seis de la tarde hasta las nueve de la noche en que salió de la cárcel, é inmediatamente telegrafio al señor ministro de Gracia y Justicia y al director de penales.

El director de La Bomba no fué trasladado ayer à las prisiones del Castillo de Gibralfaro porque está sometido á la jurisdicción civil como a la militar.

Lamentamos lo ocurrido al señor González y protestamos del atropello de que ha sido victima confiando que esta vez no quede impune hecho tan inícuo, pues ya peca en historia lo que pasa en la carcel.

Tomado de La Unión Mercantil de Malega, del dia 27 de Julio de 1899.

Por lo que se vé, en todas partes se encuentran Portas. tiva de Laragoza llegara a tomar cuer

oo en la traceta y sera verbo de una

Castelar ante el extranjero

La Revue des Deux Mondes publica en su último número un interesante artículo de M. E. Veragnac, dedicado al ilustre tribuno español don Emilio Castelar.

He aqui algunas de las consideraciones con que M. de Varagnac comienza su tra-

«Castelar era cspanol ante todo, español por la sangre que corria por sus venas, español por el amor apasionado que profesaba a su noble país, español por la magia de aquella su elocuencia castellana que fluía con poderoso encanto de su pluma y de sus labios. Pero al mismo tiempo era un hijo de Francia, de la Francia salida de la Revolución. Francia fué la educadora de su pensamiento, su fuerza inicial. El mismo Castelar lo afirmaba, diciendo que amaba á Francia como á su segunda pa-Salamanca 1.º de Agosto de 1899 airt

En los hombres excepcionales que el filósofo Emerson llamaba muy justamente hombres representativos, y Castelar era uno de ellos, hay siempre dos aspectos distintos, dos fisonomías. Por un lado simbolizan, personifican á una nación ó á una raza; por otro, pertenecen á la humanidad, cuyos fines misteriosos sirven. Este dualismo se encuentra en todos los escritos y en todos los discursos de Castelar. El gran español recordaba que debía parte de su trabajo á la humanidad. Y era porque su nombre

sonoro y prestigioso era célebre, no sólo en los países en que se habla la lengus de Cervantes, sino en todos los pueblos que aspiran á un ideal superior de justicia, de bondad y de libertad.

Crónica local y provincia

Nota de los asuntos que han de tratarse en la sesión ordinaria que celebre el Ayuntamiento de esta capital en el día de hoy. Acta de la anterior.

Extracto de los acuerdos tomados por su excelencia durante el mes de Julio último. Expediente relativo á la forma de hacerse efectivos los conciertos y encabezamientos de consumos en la zona del extrarradio,

Real orden del ministerio de la Gobernación, acerca del arbitrio sobre rodaje. Petición de las Hermanitas de los pobres

correspondiente al actual año económico.

que, procedentes de limosnas, introduzcan en la población.

Expediente sobre subvención al Instituto de vacunación.

Petición de socorro de doña Isabel Blanco Bermejo, viuda del guardia municipal don Antonio Blanco Marcos.

Solicitud de don Jerónimo Vázquez, pidiendo licencia para hacerouna toma de agua de la cañeria general para el servicio de su casa número 34 de la calle de la Rua. Idem de doña Luisa Mateo Ibarra, pi-

sa número 3 de la plaza de los Bandos Idem de don Antonio García Pascua, pidiendo licencia para extraer piedra del Te-

diendo le mismo que el anterior para su ca-

csocdeola Reria, obnot us roq y smrot us Idem de don Francisco Alonso Martín, que la pide para abrir un talud para dar luz y ven ilación á la bodega de su casa número 15 de la Calzada de Toro.

Idem de los vecinos de la calle del Doctor Piñuela, pidiendo la traslación del uri nario colocado en dicha vía pública.

Instancia de doña Lorenza Fierro, en solicitud de licencia para colocar un umbral en la puerta de entrada á su casa número 28 de los Portales de la Alberca.

Acta de subasta de las obras de limpieza y reconstrucción de la cloaca de la Casa Consistorial, donde se halla hoy instalada la Audiencia provincial.

Informe de la comisión de Sanidad en la consulta de Contaduría sobre el personal del Laboratorio Químico Municipal.

Informe de la comisión de Festejos, res pecto á los que han de celebrarse en la pródo en aras de un nombre vacsiral amix

lemas decir la ma Durante el presente mes se procederá à convocar nuevamente para que los alumnos de enseñanza libre aspirantes á las carreras del Magisterio, puedan matricularse en todos los cursos y grados hasta el normal.

Adviértese que los de Septiembre serán los últimos exámenes para los que quieran completar sus títulos por medio de enseñan za libre orrog and perio erdil sz

Madrid userraba was corra de Barce

Entre las reformas que se estudian en Gobernación para hacer economías, figura la reducción á estaciones limitadas de telégrasos de muchas que hoy son permanen. tes, inclusas las de varias capitales de protodo lo viejo y caduco, en hace, cainniy

Osna un pueblo e eldeug du sñac

La comisión de Puestos del Ayuntamiento se propone, al retirar los estableci dos en la Plaza de la Verdura, distribuirlos entre los de Santa Eulalia y San Justo, prévio un sorteo que designen los industriales

que á cada punto han de ser destinados. Como el traslado es imprescindible, por las obras de construcción del nuevo mercado, y los sitios elegidos para el emplazamiento provisional, lo han sido con gran tacto, por la centrica posición que ocupan, creemos que han de merecer la aprobación, tanto del público, como de los dueños de to de ingresos, sin que prisosauq sol

corganización de los servicios y de la

La Gaceta de ayer publica una importante Real orden disponiendo que los catedráticos declarados excedentes de las asig. naturas de Latin, Castellano y Matemáticas por virtud del Real decreto de 26 de Julio de 1892, que solicitaron y obtuvieron colocación en otra distinta, pueden volver a las que desempeñaban á la fecha de su excedencia cuando queden vacantes en cualquier Instituto, sin necesidad de concurso, siendo preferidos los profesores que ya las hayan servido en el establecimiento á que la vacante corresponda.

nueva España de nuestras ansias. Al volver de Cuba el ejército de aque lla isla, fueron enviados á sus casas con licencia trimestral, todos los indivíduos de mento que resultaria de no daragont

siones in desparramientos, a aquella

Cumplido con exceso el tiempo de la licencia, los interesados acuden á las zonas en demanda de una situación definitiva que

les permita la debida libertad de acción para el trabajo; pero en esos centros no se les puede atender por salta de instruccio. nes. Lo mismo sucede en las comisiones liquidadoras respectivas.

THE MELETINES ANTENDED TO THE LEE

Y como esos soldados han cumptido sobradamente, en su inmensa mayoría el tiempo de su servicio en filas, y como sus compañeros de reemplazo que sirvieron en la Península disfrutan ya de la licencia ilimitada, entendemos que es urgente que por el ministerio de la Guerra se dicte una disposición que autorice la expedición de las licencias trimestrales ó indefinidas que correspondan en cada caso.

se cura con la DIFTERIA

CLORICINA MALET

DIFTERIA véase anuncio

ULCERAS se curan con la 121 de bab

ood lebelles odsag CLORICINA, MALET

Pana reemplazar á la directora de la

Escuela Normal de Maestras de esta capital, doña Petra Zugarrondo, en el cargo que dimitio de vocal del Tribunal de oposiciones à Escuelas de nifias vacantes en este distrito universitario, ha sido nombrada doña Illuminación Prieto de la Cal. regente de la Escuela práctica agregada á dicha Normal. con En el caso de que ésta acepte, se cons-

tituira enseguida el Tribunal, é inmediatamente darán principio los ejercicios que un Dirección: calle del Carmen, mám. 25.

CAFESUIZO

Cada noche es mayor la animación que prestan al Café Suizo los magnificos conciertos que en él tienen lugar.

Anoche, no había un asiento desocupa. do y todos los números del programa mere. cieron los honores de la repetición.

CONCIERTO PARA HOY 7 DE AGOSTO

POR LOS PROFESORES

Sres. Mezquita y Rodríguez (M.) y los distinguidos alumnos del Conservatorio

Sres. Soler y Rodriguez le permite pfred (Jacinto) parle primage naran que sea prelegido por los banistas e

1.º La Italiana en Argel,

sinfonia.... Rossini.

2.º Serenata española... NIETO.
El Santo de la Isidra... TORREGROSA. 3.º Marcha de Antorchas,

número 3.... MEYERBEER. 4.º Chateau Margaux. . . CABALLERO.

A las nueve y media. 80

Registro civil

Anteaver se hicieron las siguientes anotaciones: 9 e canoninal Defunciones

es batadismos; para caballe.

Domingo Acedo Macia Lorenzo Alvarez Cañedo. Venancio Pérez. antoreg de la coffin y Pía Villoria Hernández.

Nacimientos

María Alvarez Rodríguez. Esteban Mateo Téllez. Domingo Pérez de Castro. Abdon Iglesias Domínguez. Angel Zamargo Pablo. Dionisio Lorenzo López.

Se ha remitido á la Directora de la Escuela Normal de maestras de esta capital, para su entrega á la interesada, el título de maestra superior de doña Encarnación Va-COLEGIO DE 1.8 y 2.8 ENSEN. sinsil

A la Directora de la Normal de Cáceres, los títulos de doña Demetria Diaz, doña Dominica Polonia y dona Francisca Hermenegilda; y

Al Director de la Normal de Maestros de Cáceres, los títulos de don Ramón Burgos y don Evaristo Jiménez. Esencia de pervulos y ciemental.

dem superior preparatorie. Anoche sueron conducidos á la prevención, por los agentes municipales, dos sugetos que habían abusado atrozmente del amilico y armaron, en la vía pública, un monumental escándalo.

pension, star v externos, medi A 1.975 pesetas y 92 céntimos ascendió el importe de lo recaudado por derechos de consumos, el día 5 del corriente, en los fielatos de esta capital

En circular de esta Administración de Hacienda se llama la atención de las corporaciones municipales, instandolas para que satisfagan la cuarta parte del cupo correspondiente al primer trimestre, entendiéndopondiente al primer trimestre, entendiéndose que, por virtud del precepto indicado, se que, por virtud del precepto indicado, sino lo verifican dentro del citado periodo trimestral, se acordará, por la Delegación de Hacienda, las responsabilidades consiguientes considerando sus descubiertos como guientes considerando sus descubiertos como gítima aplicación ó no recaudados por no gítima aplicación ó no recaudados por no haber acordado oportunamente los medios de realizar el impuesto, responsabilidades de realizar el impuesto, responsabilidades que se propone evitar dicha oficinal con esta circular que deberán tener en cuenta los municipios á quienes afecta.

Instituto de vacunación

Dr. Riesco, 42

En este centro se vacuna todos los días, de dies de la mañana á una de la tarde, y directamente de la ternera, los sábados, domingos y lunes.

(Véase el anuncio de la cuarta plana).

Nuevos Profesores

En los exámenes de reválida celebrados en la Escuela Normal de Maestros de esta capital, han s do aprobados los interesados siguientes:

Para Maestros Superiores

Don Agustín Vicente Sánchez.

Luís Pérez Martin.

- Ambrosio Luís García.
- José Muñoz Porras.
- Andrés García Martín.
- , Enrique Marchante Lora.
- , Eladio González García.
- , Juan de Castro Rodríguez.

Para Maestros Elementales

Don Daniel Rodríguez Sánchez.

- Victoriano Alavio González.
- José Domínguez Huerta.
 Emilio Caballero Pascua.
- . Bienvenido Santos Borrego.
- Séales enhorabuenat Of min month

Teatro del Liceo

1.8, 2. a v 3. 8 clase

Con un lleno completo tuvo lugar anoche la segunda presentación de la companía Merci-Pinetti Wigo, ante el público salmantino.

La novedad de los trabajos ejecutados, hizo que la numerosa concurrencia pasara un rato agradabilísimo y que premiara con grandes aplausos la artística labor llevada á cabo.

La deuda flotante estaba representada en 1.º de Julio de 1899, según el estado que publica la Gaceta, por la suma de 606.082,500 pesetas, no habiendo tenido ni disminución durante dicho mes, é importando, por consiguiente, en 1.º de Agosto, la misma cantidad.

Las escuelas de párvulos que serán provistas en las oposiciones que se están celebrando en esta capital son tres: Hinojosa de Duero (Salamanea), Aldeaddvila de la Rivera (Salamanea), y Corrales (Zamora), dotadas cada una con 825 pesetas, retribuciones y casa!

En la Gaceta del día 3 se anuncian las vacantes de profesores especiales de francés, inglés, alemán, dibujo, caligrafía, música y canto de la Escuela Normal Central de Maestros, las cuales han de proveerse con arreglo á lo dispuesto en el artículo 88 del Real decreto de 23 de Septiembre último, admitiéndose las instancias documentadas, dirigidas al director del referido centro, hasta el día 19 á las doce de la mañana.

M. LUDENA

de la Facultad de Medicina de Madrid Especialista en enfermedades de la boca

Precios módicos. Rua núm. 36

Los nombramientos y títulos administrativos de las escuelas incompletas de ambos
sexos de esta provincia, del pasado concurso, que fueron hechos por este Rectorado
en 26 de Julio último, se hallan cumplimentados en la Secretaría de la Junta provincial
de Instrucción pública, en donde pueden recogerse dichos documentos, prévio el reintegro de una póliza de dos pesetas, y un sello de guerra de cuarenta céntimos.

commento de indebles situado en en colego

Manana se verá en juicio oral y público, en la Sala segunda de esta Audiencia, ula

(c) Universidad de Salamanca

causa instruida en el Juzgado de Peñaranda, por hurto, contra Faustino Prieto y otro.

Será ponente el señor Sánchez, defensor el señor Escalada y procurador el señor Sánchez.

En la sección primera no hay señala miento.

Por la Dirección general de Instrucción pública se ha hecho el nombramiento de escribiente interino de la Secretaría de la Escuela Normal Superior de Maestros de esta capital, con el sueldo de 999 pesetas, á favor de don Jesús Fernández Pardo.

La Gaceta ha publicado una Real orden del ministerio de Hacienda en la que se ordena la inmediata terminación y aprobación de los padrones del impuesto para que, sin excusa ni pretexto alguno, quede abierta la cobranza voluntaria de las cé lulas personales en todos los pueblos del reino en 1.º de Septiembre próximo venidero.

Anoche sueron detenidos por los agentes de orden público, en el Corrillo, cuatro sugetos, entre los que se hallaba un caracterizado republicano, bien conocido por la exaltación de sus ideas.

Parece que la causa que motivó su de tención, sué la de haber proserido algunos conceptos que los agentes calificaron de irrespetuosos, al discutir la cuestión de los escudos que en muchas casas de esta ciudad han aparecido últimamente.

Esta mañana, y por disposición superior, han ingresado los detenidos en la cárcel.

Como el asunto es muy delicado, y como por su importancia queremos tratarlo con conocimiento de cuantas circunstancias concurrieran en el mismo, hacemos hoy punto, para volver sobre él en nuestro próximo número.

LOS EVERRES QUE CINCARE POY LOS ÉL-

La Junta provincial ha ordenado al Alcalde de Rollán que manifieste inmediatamente y bajo su personal responsabilidad, el estado en que se encuentran los locales destinados á las escuelas de niños y de niñas, y que adopte sin pérdida de tiempo cuantas precauciones sean necesarias para evitar desgracias.

Mercados

Precios corrientes en Salamanca en el día de ayer

Cereales

Tendencia floja.

Valladolid 6.

Hoy han entrado en los Almacenes Generales de Castilla 200 sanegas de trigo, que se cotizaron á 44'75 reales las 94 libras (25'87 pesetas los 100 kilos ó 20'42 pesetas hectolitro), 100 de centeno á 30'50 reales fanega. En los del Canal entraron 200 fanegas de trigo, que se pagaron á 44'25 reales la 94 libras (25'58 pesetas los 100 kilos ó 20'19 pesetas hectolitro.

Cantalapiedra 6.

Los precios que han regido en este mercado son los siguientes: Trigo, de 43 à 44 reales las 94 libras.

Centeno, de 29 à 30 las 92. Cebada, de 23 à 24 la fanega. Algarrobas, de 31 à 32. Harina de 1, à 17 reales arroba. Idem de 2ª, à 16.

Idem de 3ª, á 15. Han entrado 300 fanegas de trigo, 120 de centeno, 600 de cebada y 960 de algarrobas.

Compras, encalmadas.

Tiempo, calor.

Aspecto de los campos, terminando la recolección.

101 oramist, oarron Medina 6.

Los precios que han regido en este mercado son los siguientes: Trigo, á 43 1 2 rs. las 94 libras.

Centeno, á 29 las 92. Cebada, á 25 la fanega. Algarrobas, de 29 1₁2 á 30 1₁2. Harina, de 17 á 18 1₁2 arroba. Salvado, de 14 á 24 reales fanega.

Patatas á 6 rs. arroba. Ovejas, de 36 á 50. Corderos, de 24 á 45. Vino blanco, de 16 á 17 reales cántara. Idem tinto, de 15 á 16.

Vinagre, de 12 à 16. Aceite, à |43 rs. arroba. Jabon, de 32 à 35.

Lana negra, de 44 a 46.

La entrada de granos, si no grande, ha sido mayor que las anteriores, esperando que de día en día se aumenten, por irse terminando las faenas de recolección con regular resultado. Trigo 8 fanegas, cebada 35, algarrobas 6, garbanzos 5, por unidad en obrada de 400 estadales.

Animación en este ramo, con mucha variedad de precios y ventas activas, si bien, no tantas como en el anterior.

Buena saca de vino. Se teme por la cosecha próxima, que sería, buena, si lloviera pronto y bien.

Ledesma 6.

Los precios que han regido en el último

Trigo, de 43 à 44 reales fanega. Centeno, de 28 à 29.

Cebada, á 23. Algarrobas, á 33.

Garbanzos, de 90 á 140. Cerdos presentados, 845. Vendidos, 458.

Reses presentadas, 216.
Vendidas, 79.

Terneras presentadas, 46. Vendidas, 25.

Vino tinto, á 20 reales cántara.

Vinagre, á 16. Aceite, á 64 reales arroba.

Jabón, á 46. Patatas, á 4.

El mercado con más concurrencia que los anteriores

Pues parece que han terminado las faenas de la recolección ayudados por el temporal.

TELEGRAMAS

Choque de trenes

Madrid 7.—Telegrafían de París que en la estación de Juvisy, de la línea férrea de Lyón, chocaron dos trenes de viajeros, efecto de faltar las señales, por una tempestad que se desencadenó en aquella región.

Del siniestro han resultado 17 viajeros muertos y 39 heridos, la mayoría de ellos de gravedad.

El espectáculo que ofrecía el sitio de la ocurrencia era horrible.

Los republicanos

Madrid 7.—Anoche celebraron un meeting los republicanos federales, pronunciándose en dicho acto varios discursos, en los que se atacó rudamente al Gobierno, que proclama la regeneración de España y continúa gobernando con todas las corruptelas implantadas por los ministerios de la restauración.

Ensalzóse el federalismo como la salvación del país, y se hizo presente que, hasta los monárquicos, reconocen sus excelencias, como lo demuestran las corrientes regionalistas que existen y que parte del actual Gobierno defienden.

El señor Rodríguez Cruz atacó á Castelar en su discurso, promovién dose grandes protestas y gritos de parte del público que lo escuchaba.

El tumulto llegó à tener grandes proporciones.

El señor Pí y Margall resumió los discursos, con uno en el que repitió sus declaraciones de la última legislatura, alentando á los republicanos á hacer el último esfuerzo para el triunfo definitivo de los idea les en que comulgan.

Periodista en la carcel

Madrid 7.—Ayer ingresó en la Cárcel Modelo el señor Rodríguez Escaniella, autor de varios artículos publicados en «El Nacional» con la firma de «Fenelón».

Se instruyen contra él procedimientos por la jurisdicción militar.

Conferencia

@ Madrid 708-El señor Silvela estu-

vo anoche en el ministerio de la Gobernación, conferenciando con el señor Dato, respecto á las cuestiones políticas de actualidad.

Desórdenes previstos

Madrid 7.—Telegrafían de Castellón de la Plana que ayer tarde se reprodujeron los desórdenes en aquella ciudad, por la cuestión de los escudos

Un grupo de republicanos arrancó un escudo del Corazón de Jesús que el caracterizado carlista don Vicente Bellido, había puesto en la fachada de su casa.

Hay gran excitación, y témense nuevos choques entre carlistas y republicanos.

El Gobernador telegrafía que anoche no se alteró la tranquilidad.

AGENCIA ALMODOBAR.

SE VENDE

la casa núm. 13 de la calle de Traviesa. En la misma darán razón. 6-a-2

VENTA DE CASAS

Se vende la señalada con el número 28 de la calle de San Pablo, y otra señalada con número 8 de la calle de Arriba. Para tratar del precio y condiciones, en la última, con Felix el domador.

30 - a - 8

La Reserva Mútua

Asociación de seguros mútuos sobre la vida á una mitad de prima. El importe de las primas que cobra esta Asociación en España, las deja depositadas en el Credit Lyonnais, de Madrid, y en la caja general de Depósitos, para garantía de los asegurados españoles.

Dirección para España y Portugal: Puerta del Sol, núm. 9, pral., Madrid.

Agente general en Salamanca: D. German García Pimentel, Plaza de la Verdura, núm. 46. 30-29

CARDENAS

SILLERO Y GUARNICIONERO

15, SAN PABLO, 15

MALETAS de todas clases desde 4 pesetas en adelante.

BAULES, sacos, portamantas y frascos para viaje.

CINTURONES para señora y caballero.

ALBARGATAS lona superiores para cam-

po y artículos de caza.

MONTURAS y bridas de todas clases.

GUARNICIONES para toda clase de ca-

15, San Pablo, 15

Economía

seguido. No se contesta á las carras que n

¿Queréis comprar barato?

Pues acudir á LA FAMA en ultramarinos, donde se venden las patatas superio res á una peseta arroba, y el arróz valenciano, desde 19 reales arroba para arriba.

Almacén de Coloniales, de viuda de Emilio Blasco, Corrillo, esquina á la calle Juan del Rey núm. 1. 8-4

terias para sala y gabinete, armaricania para sala y gabinete, armaricania

Se desea para criar en el inmediato pueblo de Aldeatejada, para informes, en el comercio de tejidos de Demetrio Gómez, Plaza de la Verdura. 6-1

SE ALQUILAN

dos portales, calle de Toro 74, y la casa núm. 1, Cruz Verde, con pozo y escusado, y se alquila ó vende a plazos, la de las Tahonas, núm. 4.

CHIETIS EN LUS PECHOS

Darán razón, Rua 2, plateria. 30 -22

Se curan enseguida con el agua de SANTA AGUEDA. Como preservativo los resultados son segurísimos, usándola desde los cinco metes del embarazo. Precio del frasco una peseta un todas las farmacias, Depósito en la farmacia de Urbina, Plaza Mayor, 9, Salamanca.

Midrid, Ven in intrinacia del autor Mayor

SECCION DE ANUNCIOS

se consigue tomando la

bebilie PALUDISMO - TERCIANAS -

ma, con Felix el domador.

desaparecen inmediatamente con el

VINO ANTIFEBRIL INFALIBLE

Economia Seguridad absoluta en el éxito

PROBAD Y VEREIS

De venta. - En Salamanca: don Ignacio Santiago Fuentes. - Casa del autor, La Bañeza y demás farmacias y droguerías de España

tratar del precio y condiciones, en

CRUP (garrotillo), OFTALMIAS, ULCERAS, QUEM DUBAS, OTI-TIS, CONTUSIONES, etc.

DEPOSITO

SALAMANCA

PARA (BRASIL)

con pasajes gratis pagados por cuenta de aquel Gobierno, seguras colocaciones para todas las artes, oficios é industrias, se pagan los sueldos á oro y á crecidos precios. Para cuantos informes se precisen, dirigirse con sellos para contestar al Agente exclusivo D. CANDIDO DALAMA, VILLAR DE PERALONSO, provincia de Salamanca. Además facilita pasajes de pago para los puertos del Brasil, Buenos Aires, Monte-VIDEO, CHILE, PERÚ, MÉJICO, PUERTO RICO Y HABANA. Correspondencia diaria con las casas consignatarias de Coruña, Vigo, Oporto y Lisboa, quien informará á correo seguido. No se contesta á las cartas que no acompañen franqueo.

ALMONEDA en la Plaznela de Santa Enlalia, num. MUEBLES USADOS

En esta acreditada casa encontrarán gran surtido de muebles al alcance de todas las clases de fortunas y entre ellos los siguientes:

Sillerías para sala y gabinete, armarios para comedor, roperos, librerías, grandes zafras para aceite, bancos para escuela, cómodas, armarios de luna, mesas para es critorio, catres, tinajas, esteras, lavabos para señora, gran surtido de espejos, sillas de todas las clases, mesas para comedorpianos verticales y de mesa, camillas é in finidad de artículos que se dejan de enu merar.

También tenemos colchones higiénicos, baules mundos; una mesa de billar para carambolas; taburetes y divanes. Se compran toda clase de muebles,

bien sea por trasladarse sus dueños, ó por querer reponerlos.

Se componen roturas de cristal y porpelana. No confundirse, Plazuela de Santa Eulalia.

Pectoral Medrano

Cura la tos y catarros; todos los médicos que lo conocen lo recomiendan eficazmente. Precio del frasco 6 reales, en todas las farmacias. Depósitos: G. Garcia Capellanes 1 Madrid, y en la farmacia del autor Mayor Alta 43, Guadalajara.

SALAMANCA

Doctor Riesco, 52

Tarifa de precios. - Una vacunación ó revacunación directa de la ternera en el Instituto, con opción á una visita médica en el domicilio del vacunado, cuando la reclamase dentro de los ocho dias siguientes al en que hubiese sido inoculado, TRES pesetas engles por una tempesta seisusa as

Vacunación de tubo á domicilio y una visita médica, como en el caso anterior, CINCO pesetas.

Vacunación directa llevando la ternera á domicilio y una visita médica, como en los casos antes expuestos, VEINTE pesetasaldirred are slonerance si ob oi

Cuando haya que practicar más vacunaciones o revacunaciones de ternera en un mismo domicilio, CINCO pesetas cada una sobre las VEINTE pesetas de la pri-

Venta de vacuna garantizada. — Un tubo con linfa, perfectamente pura, con lanceta y estuche, SEIS reales.

Un cristal plano, con lanceta, UNA pesetasbol noo obnantedon afinilnoo

Una ternera vacunifera con 30 ó más pústulas, CIENTO VEINTICINCO pesetas. Vacuna para ganado, un tubo, VEIN-TE pese as rid as v sisq fab naiosvisa

A los señores Médicos, Farmacéuticos, Veterinarios y Ministrantes, se les harán grandes descuentos en los pedidos. tual Gobierno defienden.

te que, basta los menárquicos, reco-

Alto y fijarse

En la almoneda de muebles usados de Calzada, pone en conocimiento de su numerosa clientela que acaba de recibir procedente de Madrid, sillerías, lavabos, espejos, gabinetes, preciosas columnas, mesas de comedor para doce cubiertos, buenos veladores, buenas cortinas y portiers y la mar de objetos que todo se liquida á precios muy baratos.

No dejéis de visitar esta casa y os convencéreis.

Se venden arpilleras, y se dan muy baratas.

Dr. Riesco, num. 41 (antes Toro) Cárcel Modelo el señor Rodriquez

EN VENTA O EN RENTA

Escaniella, autor de varios articu-

En Chamberi, carretera de Tejares, se cede un espacioso local apropósito para almacen ú otra industria cualquiera, con extenso corral y bnenos cebaderos para cerdos. Para tratar con Manuel Madruga, Plaza de la Verdura, núm. 36. 30 9

TINERARIO

Como el asunto es muy delicado, y co-

le los trenes que circulan por las lineas que pasan por Salamanca

Linea de Salamanca á la Frentera Portuguesa

Iren mixto, num. 5 Sale de Salamanca para Fuentes de

Oñoro, á las 4'35 tarde. Iren mixto, núm. 6

Llega todos los días de Ciudad-Rodrigo,

á las 9'54.

Lineas combinadas de Medina y Frontera Portuguesa

Iren num. 1 correo

Llega de Medina á las 4'49 mañana.

Sale para Portugal á las 5'5 id. Iren número 2 correo

Llega de Portugal á las 9'25 nor he. Sale para Medina á las 9'45 id Tren número 11 sud-expreso

JUEVES Y DOMINGOS

Iren numero 12 sud-expreso MIÉRCOLES Y SÁBADOS

Llega de Portugal à las 8'58 mañana. Sale para Medina y Paris á las 9'5 id

Llega de Paris y Medina á las 6'15 de la tarde.

Sale para Portugal à las 6'21 id.

Tren núm. 13.—Rápido.—1.ª y 2.ª clase

CIRCULA LOS MARTES Llega de Medina, á las 3'58 mañana.

Sale para Lisboa, á las 46 de idem.

Tren num. 14.—Rápido.—1.2 y 2.2 clase CIRCULA LOS LUNES

Llega de Lisboa, á las 10'32 noche. Sale para Medina, a las 10'40 idem.

Linea de Wedina-Salamanca

Iren mixto, num. 3

Llega de Medina á las 8.19 mañana.

Iren num. 4 mixto Sale para Medina á las 5'20 tarde.

Aspecto de los campos, terminando

Iren correo, número 101

Astorga, salida, 8'10 mañana. Benavente, llegada, 10'13 mañana; salida, 10'33 idem.

Zamora, llegada, 12'22 tarde; salida, 1'02 idem. Salamanca, llegada, 3'50 tarde, salida,

4'40 idem. I OE a 2 I QS ab sadorras A Béjar, llegada, 8'00 noche; salida, 8'25 idemunal salast As a blab , obaylas Plasencia, llegada, 11'58 noche.

Iren correo, número 102 Plasencia, salida, 3'27 mañana.

Don Daniel Rodriguez Sanchez Béjar, Ilegada, 6'30 mañana; salida, 3'45 idem . Salamanca, llegada, 9'28 mañana.

Eladio González García,

Idan de Castro Rodriguez.

Para Maestros Elementales

Tren num. 104, correo regular, 1.a, 2.a y 3.a clase Sale para Astorga, álas 10'00 de la noche

Iren mixto, núm. 114 Sale para Astorga à las 2,50 tarde.

Iren mixto, num. 111 m nod

Llega de Astorga á las 4'10 mañana. Sale para Plasencia á las 5'00 de la ma-

ETERRY Tren mixto, num 112 | sup osid Llega à Salamanca, de Béjar, à las 9'24 noche.

Iren num. 132. - Viajeros. -1.2, y 2.4

3.ª clase CIRCULA LOS MARTES. - DISCRECIONAL Sale para Zamora, á las 6'40 mañana.

Tren num. 134. - Viajeros. -1.2, 2.2 y 3. clase

CIRCULA LOS DOMINGOS. - DISCRECIONAL Sale para Zamora, á las 10'10 mañana.

Iren nüm. 135:- Viajeros CIRCULA LOS DOMINGOS . - DISCRECIONAL Llega de Zamora, á las 9'2 mañana.

Tren num 137. - Viajeros CIRCULA LOS VIERNES. - DISCRECIONAL Llega de Zamora, á las 10:59 mañana.

Iren num. 139. - Viajeros CIRCULA LOS MARTES. - DISCRECIONAL Llega de Zamora, á las 8'6 noche.

Linea de Peñaranda Iren mixto, núm. 8 1000

Llegade Peñaranda, a las 9'42 mañana. Sale para Peñaranda, à las 44 tarde.

das, dirigidas al director del referido ceno, hasta el di es 370 de la mana.

de utadnis de la mana.

de utadnis de la ma-

Committee Committee Especialista di cuferquedanes de la boca

recios modicose CII Rug right 35

Los nombraradados intitulos administras os de las eschelas incompletas de ambos tos de esta provincia, del pasado concurque fuer on hechias, nor este Rectorado 26 de Julio ultimo, se ballan cumplimen.

gerse dichos documentos, prévio el reinorder guar potizar de dos pesatus, y un se-EL ANTIGUO establecimiento de muebles situado en la calle de Zamora núm. 15, frente al Colegio

Instrucción publical am donde pueden re-

de las Jesuitinas, se ha trasladado á la plazuela de San Juan de Barbalos núm. donde han estado los obradores de cons trucción. - M. Ortega. shanges gind